



Thư Gửi Phụ Huynh Trong Học Khu

Kính gửi Quý Phụ Huynh hoặc Người Giám Hộ:

Trong nỗ lực nhằm hỗ trợ các học khu Minnesota cung cấp các chương trình và dịch vụ mục tiêu giúp tất cả học sinh thành công, theo pháp luật, các học khu bắt buộc phải yêu cầu thêm thông tin chi tiết về nguồn gốc tổ tiên hoặc dân tộc của những nhóm dân số đông nhất tại Minnesota, cùng với những thông tin đã được thu thập từ biểu mẫu ghi danh theo luật liên bang từ năm 2008. Phụ huynh hoặc người giám hộ không phải trả lời các câu hỏi của liên bang (bằng chữ in đậm) trên Biểu Mẫu Xác Định Nhân Khẩu Chủng Tộc và Dân Tộc cho con em mình. Tuy nhiên, nếu quý vị chọn không trả lời các câu hỏi của liên bang (bằng chữ in đậm), luật liên bang yêu cầu nhà trường chọn cho quý vị. Các câu hỏi của tiểu bang được dán nhãn "Tùy chọn", và nhà trường sẽ không điền thông tin này cho quý vị. Việc từ chối trả lời không ảnh hưởng đến việc ghi danh vào trường.

Theo luật mới được ban hành này, quý vị phải báo cáo thông tin của con em mình. Bắt đầu từ năm học 2019-2020, tất cả các trường tại Minnesota sẽ thu thập thông tin này bằng cách sử dụng những nhóm cập nhật sau. Quý vị cũng sẽ được yêu cầu điền vào biểu mẫu sửa đổi vào năm sau. Minnesota Department of Education (Sở Giáo Dục Minnesota) sẽ tiếp tục tổng hợp ý kiến phản hồi của công chúng vào biểu mẫu này.

Để báo cáo thông tin của con em quý vị, vui lòng hoàn thành và gửi lại biểu mẫu đính kèm đến [LOCATION] trước [DATE]. Lưu ý: Quý vị có thể chọn không nêu lựa chọn chi tiết bằng cách đánh dấu vào (các) lựa chọn "từ chối nêu rõ". Quý vị cũng có thể chọn đánh dấu vào lựa chọn "khác" nếu quý vị không thấy nhóm của quý vị được liệt kê. Nhân viên nhà trường không phải chỉ định học sinh vào các nhóm cụ thể này.

Vui lòng hoàn thành và gửi lại biểu mẫu đính kèm. Để có thêm thông tin về các hạng mục cần báo cáo, vui lòng liên hệ với [NAME] theo số [PHONE NUMBER].

Trân trọng,

[SUPERINTENDENT NAME]